

**Nintendo®**

Nintendo Switch™

Carrying case & screen protector

Tasche & Schutzfolie • Pochette de transport et protection d'écran • Etui en beschermfolie
Funda y protector de pantalla • Bolsa de transporte e protetor de ecrã • Custodia
e pellicola protettiva • Fodral och skärmskydd • Bæretaske og skærmbeskytter
Suojakotelo ja näytönsuojus • Bæreveske og skjermbeskytter

[08/24] FXA-HEG-A-P3S-EUR-WWLEAFLET3

ENGLISH

Health and Safety Information

Please read and observe the health and safety information. Failure to do so could result in injury or damage. Adults should supervise the use of this product by children.

⚠ WARNING – General

- Keep these products and packaging materials away from young children. Packaging items may be swallowed.
- Do not fold or crease the screen protector or push forcefully on the touch screen.
- These products cannot completely prevent scratches or other damage that may occur to the touch screen.

Carrying Case

- The pocket can be used to stand up the console so that it can be played while it's in the carrying case. Do not stand the console up while it is connected to the AC adapter, and do not stand it up on unstable surfaces.
- Do not leave the console switched on while it is stored in the carrying case.
- Make sure that the Joy-Con™ controllers are attached to the console (HAC-001 or HEG-001) when it is stored in the carrying case.

DEUTSCH

Gesundheits- und Sicherheitsinformationen

Bitte lies und beachte die folgenden Gesundheits- und Sicherheitsinformationen sorgfältig. Andernfalls kann dies zu Schäden oder Verletzungen führen. Kinder sollten während der Verwendung dieses Produkts von Erwachsenen beaufsichtigt werden.

⚠ WARNUNG – Allgemeine Hinweise

- Bewahre diese Produkte und Verpackungsmaterialien außerhalb der Reichweite von jüngeren Kindern auf. Verpackungsmaterialien könnten versehentlich verschluckt werden.
- Bitte biege oder knicke die Schutzfolie nicht und drücke nicht mit Gewalt auf den Touchscreen.
- Diese Produkte bieten keinen allumfassenden Schutz vor Kratzern und anderen Beschädigungen des Touchscreens.

Tasche

- Die Innentasche kann auch als Stütze für die Konsole verwendet werden, damit du mit der Konsole spielen kannst, während sie sich in der Tasche befindet. Stütze die Konsole allerdings bitte nicht auf diese Weise, wenn ein Netzteil angeschlossen ist oder sie auf einer unebenen Oberfläche steht.
- Schalte die Konsole immer zuerst aus, bevor du sie zur Aufbewahrung in die Tasche legst.
- Stelle sicher, dass die Joy-Con-Controller an der Konsole (HAC-001 oder HEG-001) angeschlossen sind, wenn diese in der Tasche aufbewahrt wird.

FRANÇAIS

Informations sur la santé et la sécurité

Veuillez lire les informations sur la santé et la sécurité et vous y conformer. Le non-respect des précautions indiquées peut entraîner des blessures ou des dégâts matériels. L'utilisation de ce produit par des enfants doit se faire sous la supervision d'un adulte.

⚠ AVERTISSEMENTS GÉNÉRAUX

- Gardez ces produits et leur emballage hors de portée des jeunes enfants. Des éléments d'emballage pourraient être ingérés.
- Évitez de plier ou de tordre la protection d'écran, et n'appuyez pas trop fort sur l'écran tactile.
- Ces produits ne permettent pas de protéger totalement l'écran tactile des rayures ou autres dommages.

Pochette de transport

- La poche de la pochette peut être utilisée pour poser la console verticalement sans la sortir de la pochette. Attention cependant : ne posez pas la console verticalement lorsqu'elle est connectée à l'adaptateur secteur, et ne la posez verticalement que sur une surface stable.
- Ne laissez pas la console allumée dans la pochette fermée.
- Attachez les manettes Joy-Con à la console (HAC-001 ou HEG-001) lorsque vous la rangez dans la pochette.

NEDERLANDS

Gezondheids- en veiligheidsinformatie

Neem de volgende gezondheids- en veiligheidsinformatie in acht. Het nalaten hiervan kan letsel en/of schade tot gevolg hebben. Ouders of voogden dienen toezicht te houden op kinderen die dit product gebruiken.

⚠ WAARSCHUWING – Algemeen

- Houd deze producten en verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kleine kinderen. Verpakkingsmateriaal kan worden ingeslikt.
- Buig of vouw de beschermfolie niet en druk niet te hard op het touchscreen.
- Deze producten kunnen het touchscreen niet volledig tegen krassen of andere beschadigingen beschermen.

Etui

- Je kunt het binnenvak gebruiken om het systeem rechtop te zetten, zodat je op het systeem kunt spelen terwijl het in het etui zit. Zet het systeem niet rechtop terwijl het is aangesloten op de voeding, en zet het ook niet rechtop op onstabiele oppervlakken.
- Laat het systeem niet aan staan terwijl het in het etui wordt bewaard.
- Zorg dat de Joy-Con-controllers zijn vastgemaakt aan het systeem (HAC-001 of HEG-001) wanneer het in het etui wordt bewaard.

ESPAÑOL

Información sobre salud y seguridad

Lee con detenimiento la información sobre salud y seguridad. De lo contrario, se podrían producir daños o lesiones. Los niños deben usar este producto bajo la supervisión de un adulto.

⚠ ADVERTENCIAS GENERALES

- Mantén estos productos y el embalaje lejos del alcance de los niños. Ciertas partes del embalaje podrían ser ingeridas por accidente.
- No dobles ni retuerzas el protector de pantalla, ni ejerzas demasiada presión sobre la pantalla táctil.
- Estos productos no pueden evitar todas las rayaduras ni proteger la pantalla táctil contra cualquier tipo de daño.

Funda

- La funda permite mantener la consola en pie mientras se juega con ella. No dispongas la funda como un atril mientras la consola esté conectada al adaptador de corriente y tampoco la coloques sobre superficies inestables.
- No dejes la consola encendida cuando la lleves dentro de la funda.
- Asegúrate de que los mandos Joy-Con estén encajados en la consola (HAC-001 o HEG-001) antes de cerrar la funda.

PORTUGUÊS

Informações sobre saúde e segurança

As informações sobre saúde e segurança deverão ser lidas e respeitadas. O não cumprimento destas instruções poderá provocar lesões ou danos. A utilização deste produto por crianças deverá ser supervisionada por um adulto.

⚠ ATENÇÃO – Avisos gerais

- Estes produtos, bem como os respetivos materiais de embalagem, deverão ser mantidos fora do alcance de crianças pequenas uma vez que poderão ser engolidos.
- Não dobre nem vincar o protetor de ecrã ou exercer demasiada força sobre o ecrã tátil.
- Estes produtos não evitam completamente a ocorrência de eventuais riscos ou outros danos no ecrã tátil.

Bolsa de transporte

- É possível utilizar a divisória como suporte e jogar mantendo a consola dentro da bolsa de transporte. A consola não deverá ser utilizada dentro da bolsa quando estiver ligada ao carregador, nem deverá ser colocada sobre superfícies instáveis.
- Não deixar a consola ligada quando esta estiver guardada na bolsa de transporte.
- O utilizador deverá certificar-se de que os comandos Joy-Con estão encaixados na consola (HAC-001 ou HEG-001) quando esta estiver guardada na bolsa de transporte.

ITALIANO

Informazioni per la salute e la sicurezza

Leggere e seguire attentamente le informazioni per la salute e la sicurezza. La mancata osservanza delle precauzioni riportate potrebbe provocare danni alle persone o alle cose. Si raccomanda agli adulti di sorvegliare i bambini durante l'utilizzo del prodotto.

⚠ AVVERTENZA

- Tenere i prodotti e i materiali d'imballaggio fuori dalla portata dei bambini piccoli. Parti dell'imballaggio potrebbero essere ingerite accidentalmente.
- Non piegare o stropicciare la pellicola protettiva e non applicarla con eccessiva forza sul touch screen.
- Questi prodotti non possono prevenire completamente graffi o altri danni al touch screen.

Custodia

- La tasca può essere usata per sorreggere la console e per utilizzarla quando è all'interno della custodia. Non sorreggere la console quando è collegata al blocco alimentatore o su superfici instabili.
- Non lasciare la console accesa quando è riposta all'interno della custodia.
- Quando la console (HAC-001 o HEG-001) è riposta all'interno della custodia, assicurarsi che i controller Joy-Con siano collegati a essa.

SVENSKA

Hälsa- och säkerhetsinformation

Läs och följ hälsa- och säkerhetsinformationen. Om du inte gör detta kan det leda till personskada eller annan skada. Om barn ska använda den här produkten bör vuxna ha dem under uppsyn.

⚠ VARNING – Allmänt

- Förvara de här produkterna och förpackningsmaterial utom räckhåll för små barn. Förpackningsföremål kan sväljas.
- Vik eller vecka inte skärmskyddet och använd inte kraft för att trycka fast det på pekskärmen.
- De här produkterna kan inte helt förhindra att det uppstår repor eller andra möjliga skador på pekskärmen.

Fodral

- Fickan kan även användas för att ställa konsolen upp så att det går att spela på den medan den är i fodralet. Ställ inte konsolen upp när den är ansluten till nätadaptern, och ställ den inte upp på ostadiga ytor.
- Lämna inte konsolen påslagen när den förvaras i fodralet.
- Se till att Joy-Con-handkontrollerna sitter fast i konsolen (HAC-001 eller HEG-001) när den förvaras i fodralet.

DANSK

Helbreds- og sikkerhedsoplysninger

Læs og overhold venligst helbreds- og sikkerhedsoplysningerne. Undlades dette, kan det forårsage personskade eller beskadigelse. Voksne bør overvåge børns anvendelse af dette produkt.

⚠ ADVARSEL – Generelt

- Hold disse produkter og emballage uden for små børns rækkevidde. Emballeringsgenstande kan sluges.
- Undlad at folde eller krølle skærmbeskytteren eller at trykke hårdt på berøringskærmen.
- Disse produkter kan ikke fuldstændigt forhindre ridser eller anden beskadigelse, som berøringskærmen kan komme ud for.

Bæretaske

- Lommen kan også bruges til at stille konsollen op, så der kan spilles på den, mens den er i bæretasken. Undlad at stille konsollen op, mens den er tilsluttet strømforsyningen, og stil den ikke på ustabile underlag.
- Undlad at lade konsollen være tændt, mens den ligger i bæretasken.
- Sørg for, at Joy-Con-controllerne er tilkoblet konsollen (HAC-001 eller HEG-001), når den ligger i bæretasken.

SUOMI

Terveys- ja turvaohjeet

Noudata terveys- ja turvaohjeita huolellisesti. Ohjeiden laiminlyönti voi johtaa tapaturmaan tai loukkaantumiseen. Jos lapset käyttävät tätä tuotetta, aikuisten on valvottava sitä.

⚠ VAROITUS – yleistä

- Älä jätä näitä tuotteita tai niiden pakkausmateriaaleja pienten lasten ulottuville. Pienet lapset saattavat vahingossa nieleista pakkausmateriaaleja.
- Älä taita tai taivuta näytönsuojusta tai paina kosketusnäyttöä voimakkaasti.
- Nämä tuotteet eivät voi täysin estää naarmuja tai muita vaurioita, joita voi tapahtua kosketusnäytölle.

Suojakotelo

- Konsolin voi laittaa taskuun pystyasentoon, joka mahdollistaa pelaamisen konsolin ollessa suojakotelossa. Älä aseta konsolia suojakoteloon pystyasentoon muuntajan ollessa kiinnitetynä siihen tai laita suojakoteloa epätasaisille alustoille.
- Älä jätä konsolin virtaa päälle, kun sitä säilytetään suojakotelossa.
- Varmista, että Joy-Con-ohjaimet on liitetty konsoliin (HAC-001 tai HEG-001), kun sitä säilytetään suojakotelossa.

NORSK

Helse- og sikkerhetsinformasjon

Les og ta hensyn til følgende helse- og sikkerhetsinformasjon. Å unnlate å gjøre dette kan medføre skade på person og/eller eiendom. Voksne bør ha tilsyn med barns bruk av dette produktet.

⚠ ADVARSEL – Generelt

- Hold disse produktene og emballasjematerialet borte fra små barn. Emballasjegenstander kan svelges.
- Ikke brett eller krøll skjermbeskytteren eller trykk med stor kraft på berøringskjermen.
- Disse produktene kan ikke fullstendig forhindre riper eller annen skade som kan oppstå på berøringskjermen.

Bæreseske

- Lommen kan også brukes til å stille opp konsollen, slik at den kan spilles på mens den er i bæresesken. Ikke still opp konsollen mens den er tilkoblet strømforsyningen, og ikke still den opp på ustabile overflater.
- Ikke la konsollen være på mens den oppbevares i bæresesken.
- Sørg for at Joy-Con-kontrollene er festet på konsollen (HAC-001 eller HEG-001) når den oppbevares i bæresesken.



Manufacturer: Nintendo Co., Ltd., Kyoto 601-8501, Japan
Importer in the EU: Nintendo of Europe SE, Goldsteinstrasse 235, 60528 Frankfurt, Germany
Importer in Australia: Nintendo Australia Pty. Ltd., 804 Stud Road, Scoresby, Victoria 3179, Australia
UK economic operator: Nintendo UK, Quadrant, 55-57 High Street, Windsor SL4 1LP, UK

© Nintendo
Trademarks are property of their respective owners. Nintendo Switch and Joy-Con are trademarks of Nintendo.
Les marques appartiennent à leurs propriétaires respectifs. Nintendo Switch et Joy-Con sont des marques de Nintendo.